

Uniwersytet im. Adama Mickiewicza w Poznaniu  
Instytut Filologii Romańskiej  
Filología Hispánica

**Xavier Pascual López**  
<http://xavierpascuallopez.jimdo.com>

# Historia de la lengua española

## Tema 1. Introducción

- 1.1. La lingüística histórica
- 1.2. Historia interna e historia externa
- 1.3. La variación y el cambio lingüístico

# 1.1. La lingüística histórica

## Factores de su aparición (ss. XVIII-XIX)

### Deseo de elevar la lingüística a la categoría de ciencia

- Se abandona la orientación aristotélica y logicista que estudia el lenguaje para llegar al pensamiento.
- Se inicia la observación de las lenguas y recopilación de datos empíricos.
  - Wilhelm von Leibnitz (1710): *Dissertation sur l'origine des langues* (inicio del estudio lingüístico basado en datos empíricos)

### Descubrimiento de la relación entre las lenguas de Europa y de Asia

- Hipótesis de William Jones (1786): origen común para el sánscrito, el latín y el griego.
- Friedrich von Schlegel (1808): *Über die Sprache und Weisheit der Indier* (gramática comparada de sánscrito, latín y griego).

### Espíritu romántico propio del siglo XIX

- Interés por la Historia y los nacionalismos: paleografía y lenguas.

### Triunfo del método comparativo en las ciencias naturales

- Superación de la orientación clasificatoria gracias a las teorías de Darwin.

# De la lingüística comparativa a la histórica

## Jacob Grimm

- La ley de Grimm (1822) es la primera ley fonética y funda la Lingüística histórica  
Evolución de las consonantes oclusivas del indoeuropeo al gótico:
  - a. fricativización de las sordas: /p/ > /f/
  - b. ensordecimiento de las sonoras: /b/ > /p/
  - c. pérdida de la aspiración de las aspiradas: /bh/ > /β/

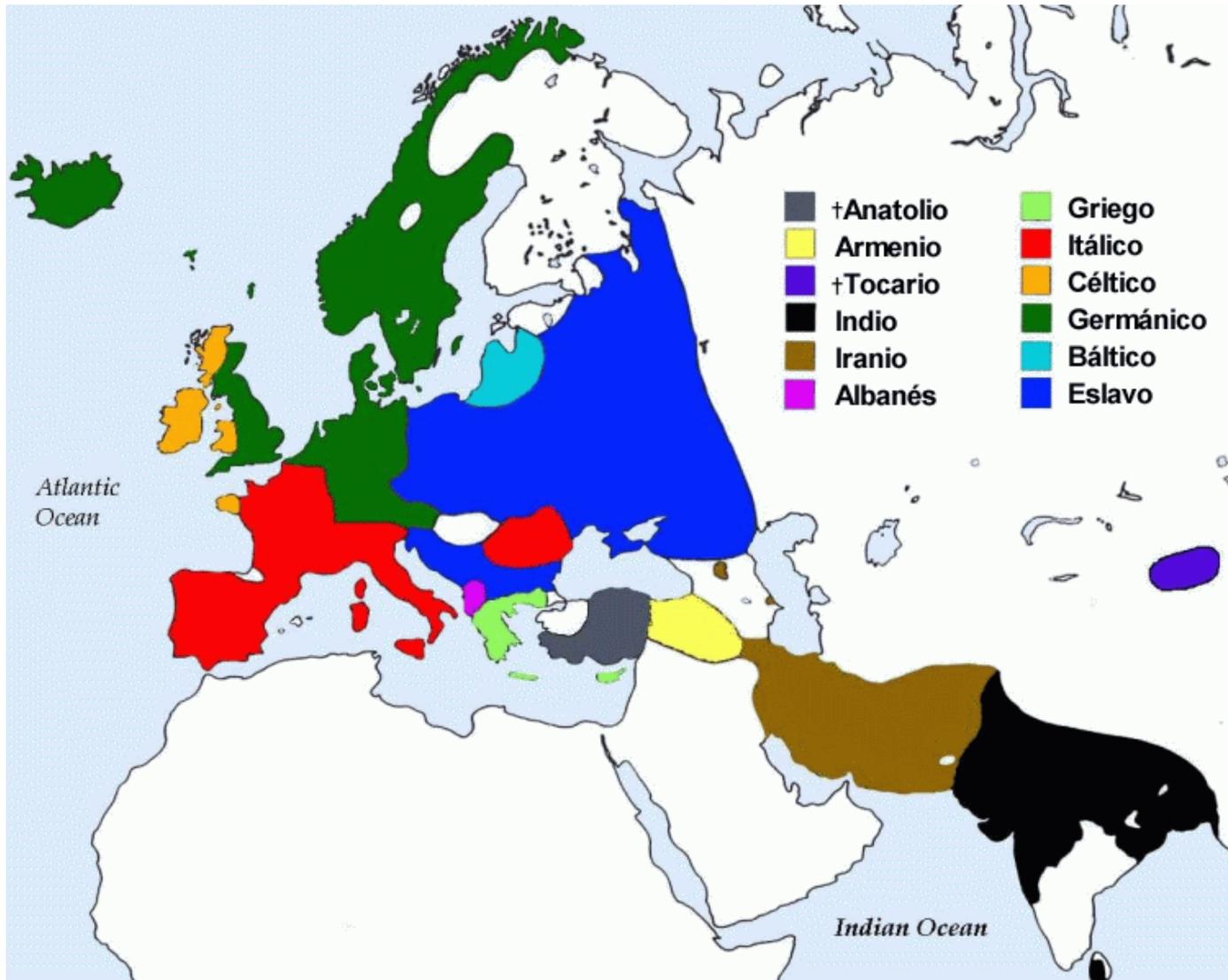
## Albert Schleicher

- *Die Darwinische Theorie und das Sprachwissenschaft* (1863)
- Da una perspectiva histórica a la lingüística comparada: reconstruye la forma perdida de las que habían surgido las formas conocidas

## Lenguas indoeuropeas

- Lenguas *centum*: latín, helénico, germánico, celta, tocario, hitita (o anatolio)
  - latín: *centum*; griego: *ἐκατόν*
- Lenguas *satem*: indio (sánscrito), iranio, eslavo, báltico
  - sánscrito: *śatám*; iranio-persa: *satem*

# Las lenguas indoeuropeas



## 1.2. Historia interna y externa

### Historia interna

- Evolución de las estructuras (cambios fónicos, gramaticales y léxico-semánticos)

### Historia externa

- Historia del pueblo que habla una lengua: datos históricos y culturales

Historia  
de la  
lengua

```
graph TD; A[Historia interna] --> C((Historia de la lengua)); B[Historia externa] --> C;
```

# Cuestiones de historia interna e historia externa

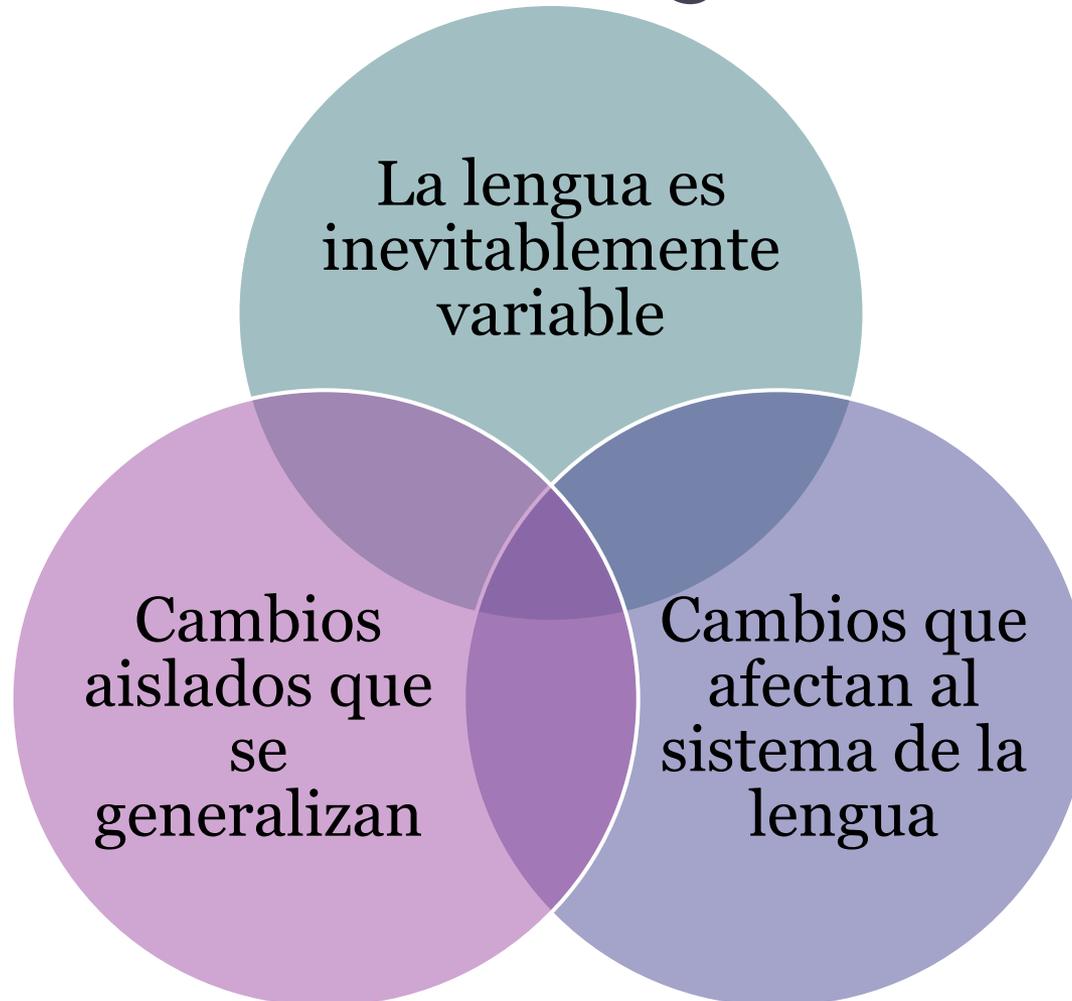
## Historia interna

- ¿Qué modificaciones ha habido a través de los siglos en el inventario de fonemas de la lengua?
- ¿Qué estructuras gramaticales se han perdido y qué otras han surgido para sustituirlas?
- ¿Cuáles han sido las fuentes más importantes de palabras nuevas?
- ¿Hasta qué punto han caído otras palabras en desuso?

## Historia externa

- ¿Qué pueblos hablaron la lengua originariamente?
- ¿Qué otros pueblos adoptaron la lengua y bajo qué circunstancias?
- ¿Cuáles han sido las principales invasiones, migraciones y otros eventos que han contribuido a la distribución geográfica y demográfica actual de la lengua?
- ¿Qué movimientos culturales han influido en el desarrollo de la lengua?

## 1.3. La variación lingüística y el cambio lingüístico



# Tipos de cambios lingüísticos (I)

## Nivel léxico-semántico

### Cambios léxicos (Neologismos léxicos)

- Nuevas realidades que hay que designar
- Realidades que desaparecen
- Contacto con otras lenguas
  - *Ej. fax*

### Cambios semánticos (Neologismos semánticos)

- Adopción de significados nuevos
- Pérdida de significados anteriores
- Contacto con otras lenguas
  - *Ej. retirarse*

# Tipos de cambios lingüísticos (II)

## Nivel morfosintáctico (gramatical)

### Cambios morfológicos

- Afectan al sistema gramatical de las palabras
  - Ej. *había* > *habían*
  - Ej. *CEDUNT* > *ceden*

### Cambios sintácticos

- Afectan a la combinatoria de las palabras
  - Ej. *miráronse* > *se miraron*

# Tipos de cambios lingüísticos (III)

## Nivel fónico

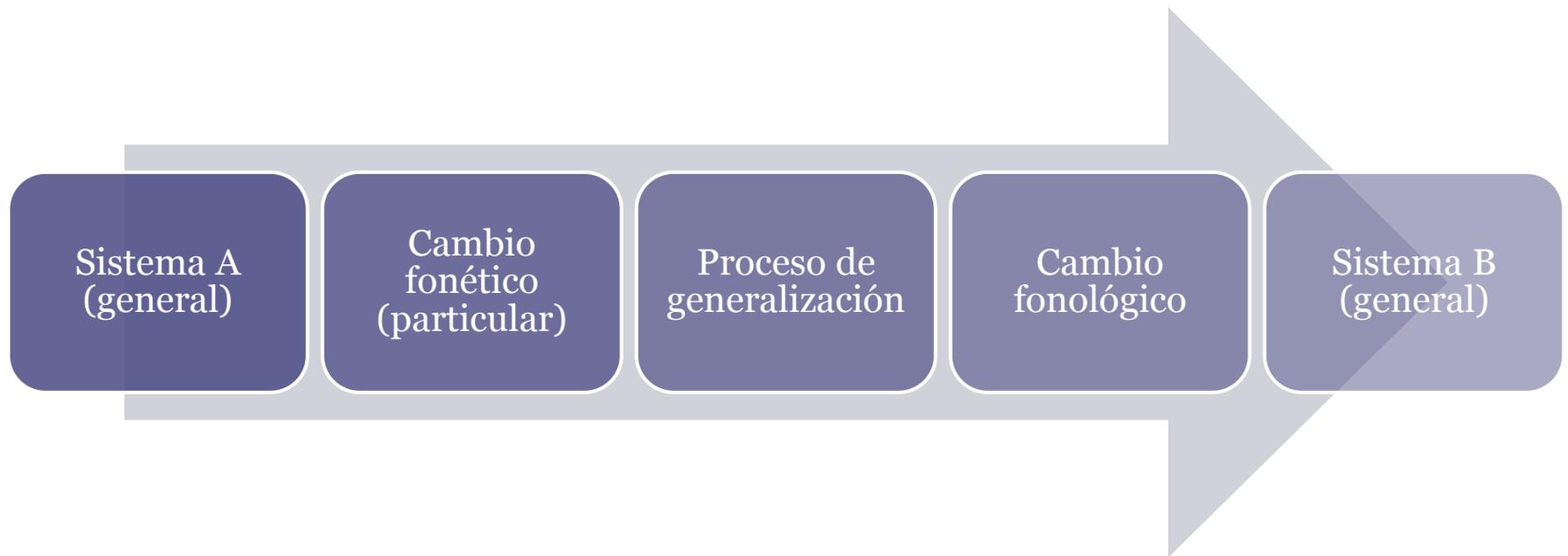
### Cambios fonéticos

- No afectan al inventario de fonemas de una lengua, sino a los alófonos
- *Ej. aspiración /s/ > [h]*

### Cambios fonológicos

- Afectan al inventario de fonemas de la lengua
- *Ej. no distinción entre /v/ y /b/*

# Proceso de los cambios fonológicos



# Tipos de cambios fonológicos

